



Lee Voirien présente

LA 14<sup>E</sup> ÉDITION DU FESTIVAL

# Culture dans tous les Sens

du 1<sup>er</sup> mars au 15 mars 2023  
CLERMONT-FERRAND

Informations et réservations

asso@leevoirien.fr - 04 73 19 98 58 - 06 64 86 07 56

Billetterie : France Billets, Dispoillet

Fnac et Office du tourisme

[www.leevoirien.fr](http://www.leevoirien.fr)





Guy Coulangeon  
Président  
de l'association Lee Voirien

# Edito

La 14ème édition du Festival Culture Dans Tous Les Sens de Clermont-Ferrand voit l'arrivée d'un nouveau membre dans l'équipe d'organisation !!! C'est Pairol, un super berger Allemand qui déambulera sur les divers sites du Festival, Salle Boris Vian, Alexandre Vialatte, Chapelle des Cordeliers et la Maison du Peuple...

Il sera ravi de recevoir les caresses des enfants qui viendront voir Molly avec son spectacle « A la Recherche du Bonheur » et bien sûr « Le Petit Chaperon Rouge qui voit tout noir ». Et pour vous qui viendrez chanter à la Soirée Chorale ! Et pour vous Mesdames, Pairol sera le seul mâle autorisé pour la Soirée du mercredi 08 mars 2023 à l'occasion de la soirée internationale des droits de la femme.

Cette année encore « l'apéro dinatoire les yeux bandés », vous arrivez avec votre copain/copine, votre femme/votre homme et quelquefois, il peut y avoir échange involontaire.

**IMPORTANT : La production n'offre pas le pressing.**

**Et n'oubliez pas la buvette à la Maison de la Culture et à la Maison du Peuple.**

Le Festival « Culture Dans Tous Les Sens » est un lieu unique, humaniste, où la différence se côtoie. »

Au plaisir de se rencontrer !

# Sommaire

|                          |               |
|--------------------------|---------------|
| Salle Boris Vian         | pages 4 à 7   |
| Salle Alexandre Vialatte | pages 8 à 9   |
| Chapelle des cordeliers  | pages 10 à 15 |
| Maison du Peuple         | pages 16 à 18 |

## Infos pratiques

### Tarifs

- t.p** **Tarif Plein** : adultes hors réductions
- t.r** Tarif réduit : CE, demandeurs d'emploi, étudiants, jeunes de moins de 18 ans, seniors de plus de 60 ans, carte Cezam, groupe de plus de 5 personnes d'une même structure
- G** **Gratuit**. Gratuité pour les accompagnateurs des groupes scolaires et des groupes en situation de handicap.
- t.j** **Tarif Jeune**. (moins de 15 ans et groupes d'enfants)
- t.u** **Tarif Unique**

### Billetterie

Ventes à l'Espace Victoire et aux magasins adhérents aux dispoillet et à la FNAC

**Renseignements et réservations**  
**Association Lee Voirien**  
06 64 86 07 56 / 04 73 19 98 58  
asso@leevoirien.fr  
www.leevoirien.fr

### Les lieux du festival

**Maison de la Culture, Salle Boris Vian,**  
**Salle Alexandre Vialatte**  
Rue Abbé de l'Épée 63000 Clermont-Ferrand  
**Chapelle des Cordeliers**  
9, Place Sugny 63000 Clermont-Ferrand  
**Maison du Peuple**  
Place de la Liberté 63000 Clermont-Ferrand

### Glossaire des sigles

**APF** : Association des Paralysés de France  
**ARSE** : Association régionale de socio-esthétique  
**FAM** : Foyer d'accueil médicalisé  
**IME** : Institut médico-éducatif

# Salle Boris Vian

C **Mercredi 1<sup>er</sup> mars**

3€ t.r

5€ t.p

La conteuse molly vous propose son spectacle :  
« **A la recherche du bonheur** »

T 14h30

U Tout public

† La princesse Esmelinda qui s'ennuie dans son royaume décide de partir à l'aventure avec son amie Margotte une oie grincheuse. De magnifiques rencontres et péripéties sur ce chemin du bonheur.



**Yoga du rire :**

U Tout public

† Moment de lâcher prise pour les enfants petits ou grands !!! Que de rires et de fous rires !!!



**Inauguration du Festival**  
« **Culture Dans Tous Les Sens** »

GRATUIT

T 18h30

U Tout public



## A l'hôpital

T 20h30 U Tout public

† Un hôpital pas comme les autres !  
Avec des pathologies ou des accidentés de la vie pas  
comme les autres ! Une grande brûlée qui confond  
son téléphone portable avec son fer à repasser !  
Une personne atteinte de gangrène soignée par un  
toubib loufoque...

## L'Hôtel des 3 pintades

T 21h U Tout public

† Gloria 35 ans, jeune veuve d'un homme âgé de 80  
ans, elle hérite d'Eustache son beau-fils de 65 ans en-  
viron, légèrement simplet et célibataire. La condition  
pour toucher l'héritage c'est de marier Eustache ! Pas  
facile !  
Qui sera le dindon de la farce ?

## C Jeudi 2 mars - Spectacles

### Mayadhara

T 13h45

U Tout public

† De jeunes danseurs (enfants et adolescents) se  
prêtent aux jeux de la danse pour amener le public  
à vibrer sur des rythmes modernes, bollywood et  
danse semi-classique indienne.

Ils présenteront un travail d'une saison artistique, et  
quel beau travail !

### « Les Castors Volcaniques » de Rochefort-Montagne

U Tout public

† Reprise et adaptation des titres Rocks embléma-  
tiques de la scène Française !!!

Tarif de la soirée

7€ t.r

10€ t.p



Tarif de l'après-midi

3€ t.r

5€ t.p



## C **Jeudi 2 mars - Suite**

### Connaissez-vous le twirling bâton ?

U Tout public

† Sabrina et Lorenza vous invite à le découvrir !



### La chorale Swing Mary, le collectif les Herbes Folles et leur cheffe de cœur : Gwendoline Belleney

T 20h30 U Tout public

† « Haut les femmes »

Un répertoire autour des artistes-auteurs compositrices interprètes. La chanson est une prise de parole et peu importe qu'elle soit engagée, poétique, humoristique ou autre... Pourvu que nous y retrouvions l'ex-pression de soi. Des années soixante à au-jour'd'hui, nous chantons donc la parole des femmes, leur vision du monde à travers leur univers artistique.



Tarif de la soirée

7€ t.r

10€ t.p



## C **Vendredi 3 mars**

### Le Moulin Blanc vous propose : « Le Restaurant Chez Nous »

T 13h45 U Tout public

† Un resto où se côtoient un couple bourgeois et des loubarde de banlieue !!!

Et .....

### « Le Musée Magique »

† Des statues bien vivantes dans un musée ultra moderne où le personnel n'y voit que du feu !!!

.....

### Andalhone Band dirigé par Carlos

U Tout public

† Ce groupe vous présente des chansons françaises revues, corrigées et adaptées ainsi que leurs propres compositions musicales.



Tarif de l'après-midi

3€ t.r

5€ t.p





## La Compagnie Improvisée

T 20h30 U Tout public

† « La Compagnie Improvisée » c'est 7 saltim-banques, joyeux drilles, qui, avec vous, im-provisent un spectacle pour vous embarquer dans de folles aventures. Vous rencontrer, jouer, s'amuser vous avec nous et nous pour vous, pour un moment de plaisir partagé.

Tarif de la soirée

7€ t.r

10€ t.p



C **Samedi 4 mars**



**UBU Roi** d'Alfred Jarry  
produit par l'Association Lee Voirien

T 20h30

U Tout public

† Une nouvelle adaptation de UBU Roi proposé par l'atelier théâtre de Lee Voirien. Le personnage d'Ubu est devenu le symbole universel de l'absurdité du pouvoir, du despotisme, de la cruauté. Le Père Ubu est plus qu'un personnage : c'est un mythe, incarnation d'une humanité à la fois terrifiante et dérisoire, comique à force de laideur, colossale de sottise et de lâcheté.

Tarif de la soirée

7€ t.r

10€ t.p





# Salle Alexandre Vialatte

## ESCAPE GAME sur la déficience auditive

5€ t.j

7€ t.r

10€ t.p

U Tout public

*Réservations obligatoires*

† Venez résoudre les énigmes afin de retrouver dans l'imprimerie le cours photocopié de Jean Massieu, le premier éducateur sourd muet.

C **Mercredi 1<sup>er</sup> mars**

T Journée / 9h-17h

C **Jeudi 2 mars**

T Journée / 9h-18h

C **Vendredi 3 mars**

T Journée / 9h-20h

C **Samedi 4 mars**

T Journée / 10h-16h



## C *Mercredi 1<sup>er</sup> mars*

5€ t.u

### Goûter les yeux bandés

T 15h30

U Tout public

‡ Les petits, les grands, les papys, les mamys, sont invités à déguster leur goûter les yeux bandés.

*Réservations obligatoires*



## C *Samedi 4 mars*

(1<sup>er</sup> verre offert)

10€ t.p

### Apéro dînatoire les yeux bandés

(pour les moins de 15 ans)

7€ t.j

T 18h30

U Tout public

‡ Vous connaissez le repas les yeux bandés ??? Un apéritif dînatoire les yeux bandés, c'est beaucoup plus marrant !!! Vous arrivez avec quelqu'un ou quelqu'une et il est possible que vous repartiez avec quelqu'une ou quelqu'un d'autre !!!

*Réservations obligatoires*

ATTENTION LES FRAIS DE PRESSING NE SONT PAS PRIS EN CHARGE PAR L'ORGANISATION





# Chapelle des cordeliers

## ESCAPE GAME sur la vie de Louis Braille

U Tout public

*Réservations obligatoires*

5€ t.j

7€ t.r

10€ t.p

† Venez résoudre les énigmes, pour aider Thérèse Adèle Husson, élève à l'institut royal des aveugles. Déchiffrez une lettre en braille et réaliser ce que lui demande Louis Braille afin de vous échapper !

C **Samedi 4 mars**

T Journée / 10h-17h

C **Lundi 6 mars**

T Journée / 9h-18h

C **Mardi 7 mars**

T Journée / 9h-17h

C **Mercredi 8 mars**

T Journée / 9h-16h

C **Jeudi 9 mars**

T Journée / 9h-17h





## ESCAPE GAME sur la déficience auditive

5€ t.j

7€ t.r

10€ t.p

U Tout public

*Réservations obligatoires*

† Venez résoudre les énigmes afin de retrouver dans l'imprimerie le cours photocopié de Jean Massieu, le premier éducateur sourd muet.

**C** *Lundi 6 mars*

T Journée / 13h-18h

**C** *Mardi 7 mars*

T Journée / 9h-17h

**C** *Mercredi 8 mars*

T Journée / 9h-16h

**C** *Jeudi 9 mars*

T Journée / 9h-17h





## Expositions

☾ **Du Lundi 06 au  
Mercredi 08 Mars inclus**

U Tout public

T De 9h à 12h  
et de 13h à 17h

† Divers exposants vous proposeront  
des peintures, sculptures,...



GRATUIT



## Ateliers Espace Sugny

3€ t.u

☾ **Du Lundi 06 au  
Samedi 11 Mars inclus**

T De 10h à 12h  
et de 13h à 17h

U Tout public

*Réservations obligatoires*



☾ **Mercredi 8 mars**

Sur invitation **GRATUIT**

**Soirée réservée à vous Mesdames**  
dans le cadre de la Journée Internationale  
des Droits de la Femme

T 18h30

† Remise des diplômes « les femmes remarquables »  
Exposition par Manon Vichy et d'autres exposantes.

Suivi d'un Cocktail



C **Samedi 11 Mars**

Tarif pour la soirée

7€ t.r

10€ t.p

## Soiree Chorale

Qui ne laissera pas les spectateurs indifférents...

T 20h15 U Tout public

### «Mezel à cœur joie»



† La chorale de Mezel à Cœur joie vient de fêter ses 25 ans d'existence toujours sous la direction du chef Joël Bourgoin. Depuis quelques années, cette chorale crée des pièces musicales sur différents thèmes.



### «Les Amis Chanteurs»

† Altis vous offre des chansons françaises arrangées et accompagnées par leur guitariste Patrice Vichy.

### Chorale « Se Canto » à Augerolles



† La chorale « SE CANTO » de Augerolles (63) vient de fêter ses 40 ans d'existence. Elle partage amitié, joie, ,bonne hu-meur et ...chansons sous la direction de leur cheffe de chœur Cécile.



### Atelier du « Trad » à Aubusson d'Auvergne

† 6 musiciens amateurs créent ce groupe pour partager bourrées, polkas, mazurkas ,valse et autres scottish...

A écouter et à danser !!



## ☾ Samedi 11 Mars - suite

### Chorale Diapason

† La Chorale Diapason de Néronde Sur Dore (63) est créée en 2005. Avec Isabelle, leur cheffe de chœur, les choristes choisissent un répertoire de la variété française d'hier et d'aujourd'hui...



### « Chorale Association Valentin Haüy » Et leur chef de chœur Dominique Plénat



## ☾ Lundi 13 mars

L'atelier théâtre des Roches Fleuries  
vous présente : **Le bistrot de l'amour**

T 14h00 U Tout public

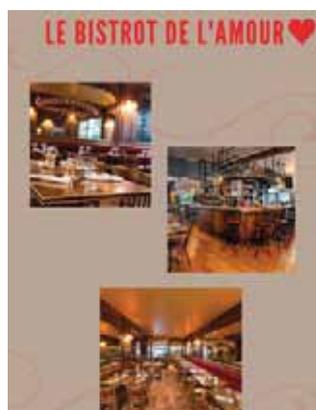
† Des bons copains se retrouvent au bar pour boire un coup, ils échangent sur la relation amoureuse de l'un d'entre eux...



Tarif de l'après-midi

3€ t.r

5€ t.p



### Spectacle « Les Vieilles Pies »

U Tout public

† Les Vieilles Pies de Lee Voirien reprennent du service pour cette 14ème édition ! De nouvelles scénettes, de nouveaux textes courts, peut-être de jadis mais tellement actuels!



## C **Mardi 14 mars**

La Maison « Les Puits » vous présente :  
**Son jeu Cluedo,**

T 14h00 U Tout public

† Qui a tué Mr LENOIR ? Jeu Cluedo  
Venez découvrir l'un des jeux de société les plus connus et mener une enquête passionnante avec nous... Frissons et suspens garantis !!!

Tarif de l'après-midi  
3€ t.r 5€ t.p



## Ses danseurs,

† Venez découvrir les danseurs de la Maison les Puits. Avec du rythme, des rires et de la bonne humeur, nous vous partagerons notre passion ! »



## Ses comédiens

† Venez assister au grand retour des comédiens de la Maison « les Puits » !!



## Les Mille Sources,

† 8 danseurs vous proposent une chorégraphie sur la tolérance et l'acceptation de soi et une chorégraphie sur un rythme latino, gaie et colorée.



## Top Dance présente

† Sa seconde génération de danseurs à travers les différentes musiques (pop, rock, variétés, etc...). Le groupe prône le partage, le respect et veut changer le regard sur l'autre. Il choisit ensemble les thèmes musicaux.





# Maison du Peuple

## ESCAPE GAME sur la vie de Louis Braille

U Tout public

*Réservations obligatoires*

5€ t.j

7€ t.r

10€ t.p

† Venez résoudre les énigmes, pour aider Thérèse Adèle Husson, élève à l'institut royal des aveugles. Déchiffrez une lettre en braille et réaliser ce que lui demande Louis Braille afin de vous échapper !

**C Lundi 13 mars**

T Journée / 13h-18h

**C Mardi 14 Mars**

T Journée / 9h-12h  
et 13h / 20h

**C Mercredi 15 Mars**

T Journée / 9h-12h  
et 13h / 20h





## ESCAPE GAME sur la déficience auditive

5€ t.j

7€ t.r

10€ t.p

U Tout public

*Réservations obligatoires*

† Venez résoudre les énigmes afin de retrouver dans l'imprimerie le cours photocopié de Jean Massieu, le premier éducateur sourd muet.

**C** *Lundi 13 mars*

T Journée / 13h-18h

**C** *Mardi 14 Mars*

T Journée / 9h-12h  
et 13h / 20h

**C** *Mercredi 15 Mars*

T Journée / 9h-12h  
et 13h / 20h



**C Mercredi 15 mars**

### Parcours sensoriel

T 9h15

U Tout public

*Réservations obligatoires*

- † - Déambulation chronométrée à l'aveuglette avec canne blanche
- Découverte tactile d'objets hétéroclites
- On dit toujours avoir du nez, et toi en as-tu ?
- Dégustation les yeux bandés
- Reconnais-tu facilement les bruits, les sons...



3€ t.r

5€ t.p



### Le Petit Chaperon Rouge qui voit Tout Noir

T 10 h et 14H

U Tout public

*Réservations obligatoires*

† Le petit chaperon rouge qui voit tout noir se voit confier un petit pot de beurre et une galette par sa maman, destinée à sa grand-mère. Il traverse la forêt avec sa canne blanche et un ensemble d'évènements merveilleux se présentent à lui. Envouté par le champ des oiseaux, le petit chape-ron rouge est interpellé par le loup. Celui-ci veut l'accompagner, autonome, il refuse. Et la suite vous la connaissez !



3€ t.r

5€ t.p



### Goûter les yeux bandés

T 15h30

U Tout public

*Réservations obligatoires*

† Les petits, les grands, les papys, les mamys, sont invités à déguster leur goûter les yeux bandés.



5€ t.u





# Nos partenaires





*Lee Voirien*

Renseignements et réservations

*Association Lee Voirien*  
**06 64 86 07 56 | 04 73 19 98 58**  
*asso@leevoirien.fr - www.leevoirien.fr*